**Zeitschrift:** Wasser Energie Luft = Eau énergie air = Acqua energia aria

Herausgeber: Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband

**Band:** 94 (2002)

**Heft:** 3-4

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 24.10.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Wirkungsgrad-Messungen - Kavitations-Messungen - Lecküberwachung bei Druckleitungen

### witronic Sarl CH-1009 PULLY

Tel: +41 (0)21 729 8646 Fax: +41 (0)21 728 7621 e-mail: admin@witronic.ch

Mesures de Rendement

- Mesures de la Cavitation
- Détection de fuites sur conduites

# Nu mé ro d'ur gen ce

Service d'urgence en cas d'accidents avec des déchets spéciaux

### Le numéro 0878 878 877

(A) Altola E-Mail: mail@altola.ch

www.altola.ch

### **Industrie Lagertanks** Verschiedene Formen und Grössen Aus GFK Korrosionsbeständig Witterungsbeständig Fachmännische Sehr stabil Geringes Gewicht Beratung! Spezialausführungen Bitte verlangen Sie unsere Unterlagen! Faser-Plast, 9532 Rickenbach/Wil faser-plast Industrie Sonnmatt 6-8, Postfach 174 Tel. 071 929 29 29 - Fax 071 929 29 19

# Gezielte Werbung ist der Schlüssel zum Erfolg!



Schweizerische Fachzeitschrift für Wasserrecht, Wasserbau, Wasserkraftnutzung, Gewässerschutz, Wasserversorgung, Bewässerung und Entwässerung, Seenregulierung, Hochwasserschutz, Binnenschifffahrt, Energiewirtschaft, Lufthygiene.

Revue suisse spécialisée traitant de la législation sur l'utilisation des eaux, des constructions hydrauliques, de la mise en valeur des forces hydrauliques, de la protection des eaux, de l'irrigation et du drainage, de la régularisation de lacs, des corrections de cours d'eau et des endiquements de torrents, de la navigation intérieure, de l'économie énergétique et de l'hygiène de l'air.

Gegründet 1908. Vor 1976 «Wasser- und Energiewirtschaft», avant 1976 «Cours d'eau et énergie»

Redaktion: Dr. Walter Hauenstein, Direktor des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes Redaktionssekretariat: Susanne Dorrer

ISSN 0377-905X

Verlag und Administration: Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband, Rütistrasse 3A, CH-5401 Baden, Telefon 056 222 50 69, Telefax 056 221 10 83, http://www.swv.ch, E-Mail: w.hauenstein@swv.ch, s.dorrer@swv.ch, Postcheckkonto Zürich: 80-32217-0, «wasser, energie, luft», Mehrwertsteuer-Nr: 351 932

Inseratenverwaltung: K. M. Marketing, Stadthausstrasse 41, Postfach 409, CH-8402 Winterthur, Tel. 052 213 10 35, Fax 052 212 69 59, E-Mail: wel@km-marketing.ch

Druck: buag Grafisches Unternehmen AG, Täfernstrasse 14, 5405 Baden-Dättwil, Telefon 056 484 54 54, Fax 056 493 05 28

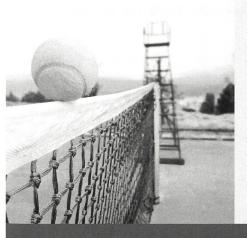
«wasser, energie, luft» ist offizielles Organ des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes (SWV) und seiner Gruppen: Reussverband, Associazione Ticinese di Economia delle Acque, Verband Aare-Rheinwerke, Linth-Limmatverband, Rheinverband, Aargauischer Wasserwirtschaftsverband und des Schweizerischen Talsperrenkomitees.

Jahresabonnement Fr. 120.- (zuzüglich 2,4% MWST), für das Ausland Fr. 140.-

Einzelpreis Heft 3/4-2002 Fr. 15.- zuzüglich Porto und 2,4% MWST



## Match oder Deuce? Atel macht den Unterschied.



Strom ist austauschbar Aber nicht der damit ver bundene Service. Hier schafft Atel den entscheidenden Unterschied. Mit innovativen, auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittenen Dienstleistungen rund um die Energie. Mit der Kompetenz eines erfahrenen europäischen Stromhändlers. Und mit jenem präzisen Service, mit dem Sie das Spiel nicht nur beherrschen sondern auch gewinnen.

#### Grafisches Unternehmen AG

Täfernstrasse 14 CH-5405 Baden-Dättwil Telefon: 056 484 54 54 Fax: 056 493 05 25 www.buag.ch



**Profitieren Sie** von einer für Ihr Unternehmen massgefertigten Lösung.

Wir können mehr für Ihre Drucksachen tun.

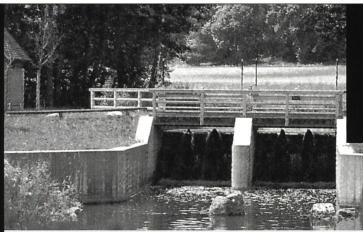


Das malerische «Loch Eilt»

in Schottland. Aus dem

Traumreisen-Katalog von

Twerenbold Reisen AG, Baden, Gedruckt im Januar 1999



-Tessin AG für Elektrizität, Olten

Selbsttätige Untergewichts- und Obergewichtsstauklappen Rohrbauchklappen · Schützen mit aufgesetzten Stauklappen Gleitschützen · Doppelschützen · Rollschützen · Sonderschützen Rechenreinigungsmaschinen u. Schwemmguträumer Rechenanlagen und Dammbalkenverschlüsse Schwimmstege und Schwimmbalken Fischtreppen · Ausrüstung HW-RHB HW-Verschlüsse für Gebäudeabsicherung HW-Dreh- und Schiebetore RÜB - Stauklappen · RÜB - Hydro - Rohrbauchklappen Sonderkonstruktionen und Ausrüstungen für RÜB Steuerungen für alle Bedarfsfälle

# Das Hänßler Produktions- und Lieferprogramm

- WEHRANLAGE: Mühlstetten
- BETREIBER: Talsperren Neubauamt Nürnberg
- WIR LIEFERTEN: 2 Absenkschützenanlagen mit E-Antrieben

Unsere Vertretung in der Schweiz:

### **SUTER Engineering** Consulting · Services

Rolf Suter · Dipl. Bauing. HTL/STV Friedrichstr. 9 · CH-4055 Basel Tel. 061/301 55 40 · Fax 061/301 55 42



Ingenieurbüro · Stahlwasserbau

Birkenweg 4 · D-79585 Steinen/Baden Tel. 0 76 27/7 09 99-0 - Fax 0 76 27/7 09 99 12

# wir halten die kraft des wassers in unseren händen Sichere Energieversorgung und umweltgerechte Entsorgung sind das Fundament der Zukunft. Dazu entwickeln und liefern wir modernste Anlagen der Mess- und Leittechnik in ganz Europa sowie präzise Mess-Systeme in alle Welt. Mit langjähriger Erfahrung und innovativen Lösungen in der Automatisierungs- und Umwelttechnik. Ob bei Trinkwasser, Elektrizität oder Gas: Von der Produktion über die Verteilung bis zu allen Fragen der Entsorgung und Wiederaufbereitung bieten wir Ihnen die jeweils ideale Lösung. Sicher, zukunftsweisend und immer massgeschneidert nach Ihren Ansprüchen. asserkraftwerk Entsorgung Versorgung rittmeyer Rittmeyer AG, Postfach 2558, Grienbachstrasse 39, CH-6302 Zug, Tel. +41 (0)417671000, Fax +41 (0)417671070 wir engagieren uns www.rittmeyer.com, E-Mail: info@rittmeyer.ch